



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving Public Works and Government**  
**Services Canada/Réception des soumissions**  
**Travaux publics et Services gouvernementaux**  
**Canada**  
**1713 Bedford Row**  
**Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)**  
**B3J 1T3**  
**Nova Scotia**  
**Bid Fax: (902) 496-5016**

## **SOLICITATION AMENDMENT**

## **MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### **Comments - Commentaires**

\*\*\*\*\*

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT.

\*\*\*\*\*

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 3C9  
Nova Scot

<b>Title - Sujet</b> Soutien scientifique de Research	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W7707-165835/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W7707-16-5835	<b>Date</b> 2016-02-25
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$HAL-208-9778	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-5-75084 (208)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-03-01</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> LeBlanc, JoAnne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal208
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 496-5010 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W7707-165835/B

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W7707-16-5835

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

HAL-5-75084

Buyer ID - Id de l'acheteur

hal208

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

Titre : Soutien scientifique à la recherche et au développement, ainsi qu'à des essais sur le terrain visant un sonar de lutte anti-sous-marin

**Cette modification à l'invitation no. 1 est relevé pour vous avisez du changement suivant :**

## **REPORTEZ-VOUS À : ANNEXE A - ÉNONCÉ DES BESOINS**

### 5. TÂCHES

#### Généralités

##### **5.2 Modélisation et simulation :**

L'entrepreneur devra exécuter des travaux de modélisation et de simulation visant la propagation acoustique de capteurs, y compris la prédiction des performances des systèmes destinés à être essayés, ainsi que formuler des recommandations touchant l'amélioration des capteurs et des processeurs de la MRC en vue d'appuyer la capacité future de cette dernière.

##### **AJOUTEZ :**

Les travaux décrits ici et les produits livrables en vertu de tout contrat résultant exclu spécifiquement le développement de tout énoncé de travail, des critères d'évaluation ou tout document relatif à une demande de soumissions. L'entrepreneur, son sous-traitant (s) ou l'un de leur agent (s) directement ou indirectement impliqué dans l'exécution des travaux et / ou dans la production des livrables conformément à un contrat ne seront pas interdit de soumissionner sur toute offre potentielle future sollicitation liée à la production ou à l'exploitation d'un concept ou un prototype développé ou livré au cadre du contrat.

Toutes les autres termes et conditions restent les mêmes.